

PLAN DE ÎNVĂȚĂMÂNT valabil începând din anul universitar 2026-2027

UNIVERSITATEA BABEȘ-BOLYAI CLUJ-NAPOCA
FACULTATEA DE LITERE

Domeniul: **Limbi moderne aplicate**

Programul de studii: **Limbi Moderne Aplicate (2 limbi străine: engleză sau franceză obligatoriu în combinație cu una dintre limbile engleză, franceză, germană, italiană, spaniolă, rusă) / Applied Modern Languages (2 foreign languages: English or French (compulsory) with English, French, German, Italian, Spanish, Russian)**

Limba de predare: **română**

Titlul absolventului: **Licențiat în Limbi moderne aplicate**

Durata studiilor: 6 semestre

Forma de învățământ: cu frecvență

I. CERINȚE PENTRU OBTINEREA DIPLOMEI DE LICENȚĂ

180 de credite din care:

136 de credite la disciplinele obligatorii;

44 credite la disciplinele opționale;

Și

4 credite pentru disciplina Educație fizică

9 credite pentru disciplina Practica profesională

20 de credite la examenul de licență

Pentru a ocupa posturi didactice în învățământul preuniversitar obligatoriu, absolvenții de studii universitare trebuie să finalizeze programul de studii psihopedagogice de minimum 30 de credite transferabile oferit de către Departamentul pentru Pregătirea Personalului Didactic (DPPD) și să posede Certificat de absolvire a DPPD, Nivelul I.

II. DESFĂȘURAREA STUDIILOR (în număr de săptămâni)

	Activități didactice		Sesiune de examene			L.P comasate	Stagii de practică	Vacanță		
	Sem I	Sem II	I	V	R			iarna	prim	vara
Anul I	14	14	3	3	2			3	1	12
Anul II	14	14	3	3	2			3	1	12
Anul III	14	12	3	3	2			3	1	14

RECTOR,
Prof. univ. dr. Daniel-Ovidiu DAVID

DECAN,
Conf. univ. dr. Rareș MOLDOVAN

DIRECTOR DE DEPARTAMENT,
Lect. univ. dr. Adina CORNEA

III. NUMĂRUL ORELOR PE SĂPTĂMÂNĂ

	Semestrul I	Semestrul II
Anul I	25	28
Anul II	24	25
Anul III	26	24

IV. EXAMENUL DE LICENȚĂ - perioada iunie-iulie (1 săptămână)

Proba 1: Evaluarea cunoștințelor fundamentale și de specialitate - 10 credite

Proba 2: Prezentarea și susținerea lucrării de licență - 10 credite

V. MODUL DE ALEGERE A DISCIPLINELOR OPȚIONALE

Sem. 1: Se alege o disciplină (1) din pachetul opțional 1 (LLX1112)

Sem. 2: Se alege o disciplină (2) din pachetul opțional 2 (LLX1212)

Sem. 3: Se alege câte o disciplină (3 și 4) din pachetele opționale 3 (LLX2101) și 4 (LLX2115)

Sem. 4: Se alege câte o disciplină (5 și 6) din pachetele opționale 5 (LLX2201) și 6 (LLX2221)

Sem. 5: Se alege câte o disciplină (7, 8 și 9) din pachetele opționale 7 (LLX3103), 8 (LLX3120) și 9 (LLX3121)

Sem. 6: Se alege câte o disciplină (10 și 11) din pachetele opționale 10 (LLX3203) și 11 (LLX3202)

În contul a cel mult 3 discipline opționale, studentul are dreptul să aleagă 3 discipline de la alte specializări ale facultăților din Universitatea Babeș-Bolyai, respectând condiționările din planurile de învățământ ale respectivelor specializări.

VI. UNIVERSITĂȚI DE REFERINȚĂ DIN TOP 500:

Paris-Saclay University
Aix Marseille University
University of Strasbourg

VII. TABELUL DISCIPLINELOR

ANUL I, SEMESTRUL 1												
COD	DENUMIREA DISCIPLINELOR	Credite ECTS	Ore fizice săptămânale			Ore alocate studiului			Forme de evaluare			Felul disciplinei
			C	S	LP	F	I	T	E	C	VP	
Limbi Moderne Aplicate												
LLA1100	Limbă modernă pentru obiective specifice și studii culturale 1 (B) / Modern Language for Specific Purposes and Cultural Studies 1 (B)	6	2	2	1	5	6	11	E			DF
LLA1101	Limbă modernă pentru obiective specifice și studii culturale 1 (C) / Modern Language for Specific Purposes and Cultural Studies 1 (C)	6	2	2	1	5	6	11	E			DF
LLA1111	Introducere în tehnica traducerii. Exprimare scrisă și orală 1 (B) / Introduction to Translation Techniques. Written and Oral Communication 1 (B)	4	0	0	3	3	4	7	E			DS
LLX1112	Curs opțional 1 / Optional Course 1	4	0	0	3	3	4	7	E			DS
LLA1131	Informatică aplicată (editare de text) / Applied Computer Science (Text Processing)	3	0	0	2	2	3	5			VP	DC
LLA1113	Limba română. Analiză și producere de text/discurs (A) Română / Romanian Language. Text/Discourse Analysis and Production (A) Romanian□	4	1	1	2	4	3	7	E			DF
LLA1132	Economie generală 1 / General Economics 1	3	1	0	0	1	4	5		C		DC
YLU0011	Educație fizică 1 / Physical Education 1	2	0	2	0	2	2	4			VP	DC
TOTAL		32	6	7	12	25	32	57	5	1	2	8

ANUL I, SEMESTRUL 2												
COD	DENUMIREA DISCIPLINELOR	Credite ECTS	Ore fizice săptămânale			Ore alocate studiului			Forme de evaluare			Felul disciplinei
			C	S	LP	F	I	T	E	C	VP	
Limbi Moderne Aplicate												
LLA1200	Limbă modernă pentru obiective specifice și studii culturale 2 (B) / Modern Language for Specific Purposes and Cultural Studies 2 (B)	6	2	2	0	4	7	11	E			DF
LLA1201	Limbă modernă pentru obiective specifice și studii culturale 2 (C) / Modern Language for Specific Purposes and Cultural Studies 2 (C)	6	2	2	0	4	7	11	E			DF
LLA1211	Introducere în tehnica traducerii. Exprimare scrisă și orală 2 (B) / Introduction to Translation Techniques. Written and Oral Communication 2 (B)	4	0	0	4	4	3	7	E			DS
LLX1212	Curs opțional 2 / Optional Course 2 □	4	0	0	4	4	3	7	E			DS
LLA1231	Informatică aplicată (procesări avansate de documente) / Applied Computer Science (Advanced Document Processing)	3	0	0	2	2	3	5			VP	DC
LLA1213	Limba română. Analiză și producere de text (A) Română / Romanian Language. Text Analysis and Production (A) Romanian	4	1	1	2	4	3	7	E			DF
LLA1232	Economie generală 2 / General Economics 2	3	1	0	0	1	4	5	E			DC
LLA1280	Practică profesională 1 / Practical Internship 1	3	0	0	3	3	2	5		C		DC
YLU0012	Educație fizică 2 / Physical Education 2	2	0	2	0	2	2	4			VP	DC
TOTAL		35	6	7	15	28	34	62	6	1	2	9

ANUL II, SEMESTRUL 3												
COD	DENUMIREA DISCIPLINELOR	Credite ECTS	Ore fizice săptămânale			Ore alocate studiului			Forme de evaluare			Felul disciplinei
			C	S	LP	F	I	T	E	C	VP	
Limbi Moderne Aplicate												
LLA2100	Limbă modernă pentru obiective specifice și studii culturale 3 (B) / Modern Language for Specific Purposes and Cultural Studies 3 (B)	4	2	1	0	3	4	7	E			DF
LLX2101	Curs opțional 3 / Optional Course 3	4	2	1	0	3	4	7	E			DF
LLA2120	Paradigmele traducerii 1 (A) Română / Paradigms of Translation 1 (A) Romanian	3	1	0	0	1	4	5	E			DF
LLA2116	Tipologia discursurilor (B, C) / Discourse Typology (B, C)	4	2	2	0	4	3	7	E			DS
LLA2114	Traducere. Mediere lingvistică și culturală (B) / Translation. Linguistic and Cultural Mediation (B)	4	0	0	4	4	3	7	E			DS
LLX2115	Curs opțional 4 / Optional Course 4	4	0	0	4	4	3	7	E			DS
LLA2131	Informatică aplicată (MsWord, Excel). Metodologia informării și a documentării / Applied Computer Science (MsWord, Excel). Information and Documentation Methodology	4	1	0	2	3	4	7			VP	DC
LLA2133	Instituțiile europene și mecanismele integrării / European Institutions and Integration Mechanisms	3	2	0	0	2	3	5		C		DC
TOTAL		30	10	4	10	24	28	52	6	1	1	8

ANUL II, SEMESTRUL 4												
COD	DENUMIREA DISCIPLINELOR	Credite ECTS	Ore fizice săptămânale			Ore alocate studiului			Forme de evaluare			Felul disciplinei
			C	S	LP	F	I	T	E	C	VP	
Limbi Moderne Aplicate												
LLA2200	Limba modernă pentru obiective specifice și studii culturale 4 (B) / Modern Language for Specific Purposes and Cultural Studies 4 (B)	5	2	1	0	3	6	9	E			DF
LLX2201	Curs opțional 5 / Optional Course 5	5	2	1	0	3	6	9	E			DF
LLA2220	Paradigmele traducerii 2 (A) Română / Paradigms of Translation 2 (A) Romanian	3	1	0	0	1	4	5	E			DF
LLA2225	Traducere. Limbaje de specialitate (B, C) / Translation. Specialised Languages (B, C)	5	0	0	8	8	1	9	E			DS
LLA2219	Limba română / Romanian Language	4	0	0	2	2	5	7	E			DF
LLA2214	Informatică aplicată (standarde web) / Applied Computer Science (Web Standards)	4	0	0	2	2	5	7			VP	DC
LLX2221	Curs opțional 6 / Optional Course 6	4	1	1	0	2	5	7	E			DC
LLA2280	Practică profesională 2 / Practical Internship 2	3	0	0	4	4	1	5		C		DC
TOTAL		33	6	3	16	25	33	58	6	1	1	8

ANUL III, SEMESTRUL 5												
COD	DENUMIREA DISCIPLINELOR	Credite ECTS	Ore fizice săptămânale			Ore alocate studiului			Forme de evaluare			Felul disciplinei
			C	S	LP	F	I	T	E	C	VP	
Limbi Moderne Aplicate												
LLA3102	Traduceri specializate. Inițiere în traduceri consecutive/simultane 1 (B) / Specialised Translation. Introduction to Consecutive/Simultaneous Interpreting 1 (B)	4	0	0	4	4	3	7	E			DS
LLX3103	Curs opțional 7 / Optional Course 7	4	0	0	4	4	3	7	E			DS
LLA3135	Redactarea lucrărilor academice (A, B, C) / Academic Writing (A, B, C)	4	1	1	0	2	5	7		C		DF
LLA3118	Comunicare (A) Română. Media (B, C) / Communication (A) Romanian. Media (B, C)	4	1	1	2	4	3	7	E			DS
LLA3119	Correspondență profesională (administrativă și comercială) 1 (B) / Administrative and Commercial Correspondence 1 (B)	4	1	0	1	2	5	7	E			DS
LLX3120	Curs opțional 8 / Optional Course 8	4	1	0	1	2	5	7	E			DS
LLA3131	Informatică aplicată: tehnologii aplicate în traducerea asistată / Applied Computer Science. Computer-Aided Translation Technologies	3	0	0	2	2	3	5			VP	DC
LLX3121	Curs opțional 9 / Optional Course 9	3	1	1	0	2	3	5		C		DC
LLA3180	Practică profesională 3 / Practical Internship 3	3	0	0	4	4	1	5		C		DC
TOTAL		33	5	3	18	26	31	57	5	3	1	9

ANUL III, SEMESTRUL 6												
COD	DENUMIREA DISCIPLINELOR	Credite ECTS	Ore fizice săptămânale			Ore alocate studiului			Forme de evaluare			Felul disciplinei
			C	S	LP	F	I	T	E	C	VP	
Limbi Moderne Aplicate												
LLA3202	Traduceri specializate. Inițiere în traduceri consecutive/simultane 2 (B) / Specialised Translation. Introduction to Consecutive/Simultaneous Interpreting 2 (B)	4	0	0	4	4	4	8	E			DS
LLX3203	Curs opțional 10 / Optional Course 10	4	0	0	4	4	4	8	E			DS
LLA3205	Aplicații terminologice. Informatică aplicată (multimedia) / Terminology Applications. Applied Computer Science (Multimedia)	4	1	0	3	4	4	8			VP	DC
LLA3219	Correspondență profesională (administrativă și comercială) 2 (B) / Administrative and Commercial Correspondence 2 (B)	4	1	0	1	2	6	8	E			DS
LLX3202	Curs opțional 11 / Optional Course 11	4	1	0	1	2	6	8	E			DS
LLA3234	Relații publice. Relații comerciale internaționale / Public Relations. International Commercial Relations	4	2	2	0	4	4	8		C		DC
LLA3204	Introducere în terminologie / Introduction to Terminology	3	1	1	0	2	4	6	E			DS
LLA3247	Dimensiuni pragmatice și semantice ale textului (A) Română / Text Pragmatics and Semantics (A) Romanian	3	1	1	0	2	4	6	E			DS
TOTAL		30	7	4	13	24	36	60	6	1	1	8

DISCIPLINE OPȚIONALE (DOP)												
COD	DENUMIREA DISCIPLINELOR	Credite ECTS	Ore fizice săptămânale			Ore alocate studiului			Forme de evaluare			Felul disciplinei
			C	S	LP	F	I	T	E	C	VP	
LLX1112	PACHET OPȚIONAL 1 (anul I, semestrul 1)											
LLA1112E	Introducere în tehnica traducerii. Exprimare scrisă și orală 1 (C) Engleză / Introduction to Translation Techniques. Written and Oral Communication 1 (C) English	4	0	0	3	3	4	7	E			DS
LLA1112F	Introducere în tehnica traducerii. Exprimare scrisă și orală 1 (C) Franceză / Introduction to Translation Techniques. Written and Oral Communication 1 (C) French	4	0	0	3	3	4	7	E			DS
LLA1112G	Introducere în tehnica traducerii. Exprimare scrisă și orală 1 (C) Germană / Introduction to Translation Techniques. Written and Oral Communication 1 (C) German	4	0	0	3	3	4	7	E			DS
LLA1112I	Introducere în tehnica traducerii. Exprimare scrisă și orală 1 (C) Italiană / Introduction to Translation Techniques. Written and Oral Communication 1 (C) Italian	4	0	0	3	3	4	7	E			DS
LLA1112S	Introducere în tehnica traducerii. Exprimare scrisă și orală 1 (C) Spaniolă / Introduction to Translation Techniques. Written and Oral Communication 1 (C) Spanish	4	0	0	3	3	4	7	E			DS
LLX1212	PACHET OPȚIONAL 2 (anul I, semestrul 2)											
LLA1212E	Introducere în tehnica traducerii. Exprimare scrisă și orală 2 (C) Engleză / Introduction to Translation Techniques. Written and Oral Communication 2 (C) English	4	0	0	4	4	3	7	E			DS
LLA1212F	Introducere în tehnica traducerii. Exprimare scrisă și orală 2 (C) Franceză / Introduction to Translation Techniques. Written and Oral Communication 2 (C) French	4	0	0	4	4	3	7	E			DS
LLA1212G	Introducere în tehnica traducerii. Exprimare scrisă și orală 2 (C) Germană / Introduction to Translation Techniques. Written and Oral Communication 2 (C) German	4	0	0	4	4	3	7	E			DS
LLA1212I	Introducere în tehnica traducerii. Exprimare scrisă și orală 2 (C) Italiană / Introduction to Translation Techniques. Written and Oral Communication 2 (C) Italian	4	0	0	4	4	3	7	E			DS
LLA1212S	Introducere în tehnica traducerii. Exprimare scrisă și orală 2 (C) Spaniolă / Introduction to Translation Techniques. Written and Oral Communication 2 (C) Spanish	4	0	0	4	4	3	7	E			DS

LLX2101	PACHET OPȚIONAL 3 (anul II, semestrul 3)											
LLA2101E	Limbă modernă pentru obiective specifice și studii culturale 3 (C) Engleză / Modern Language for Specific Purposes and Cultural Studies 3 (C) English	4	2	1	0	3	4	7	E			DF
LLA2101F	Limbă modernă pentru obiective specifice și studii culturale 3 (C) Franceză / Modern Language for Specific Purposes and Cultural Studies 3 (C) French	4	2	1	0	3	4	7	E			DF
LLA2101G	Limbă modernă pentru obiective specifice și studii culturale 3 (C) Germană / Modern Language for Specific Purposes and Cultural Studies 3 (C) German	4	2	1	0	3	4	7	E			DF
LLA2101I	Limbă modernă pentru obiective specifice și studii culturale 3 (C) Italiană / Modern Language for Specific Purposes and Cultural Studies 3 (C) Italian	4	2	1	0	3	4	7	E			DF
LLA2101S	Limbă modernă pentru obiective specifice și studii culturale 3 (C) Spaniolă / Modern Language for Specific Purposes and Cultural Studies 3 (C) Spanish	4	2	1	0	3	4	7	E			DF
LLX2115	PACHET OPȚIONAL 4 (anul II, semestrul 3)											
LLA2115E	Traducere. Mediere lingvistică și culturală (C) Engleză / Translation. Linguistic and Cultural Mediation (C) English	4	0	0	4	4	3	7	E			DS
LLA2115F	Traducere. Mediere lingvistică și culturală (C) Franceză / Translation. Linguistic and Cultural Mediation (C) French	4	0	0	4	4	3	7	E			DS
LLA2115G	Traducere. Mediere lingvistică și culturală (C) Germană / Translation. Linguistic and Cultural Mediation (C) German	4	0	0	4	4	3	7	E			DS
LLA2115I	Traducere. Mediere lingvistică și culturală (C) Italiană / Translation. Linguistic and Cultural Mediation (C) Italian	4	0	0	4	4	3	7	E			DS
LLA2115S	Traducere. Mediere lingvistică și culturală (C) Spaniolă / Translation. Linguistic and Cultural Mediation (C) Spanish	4	0	0	4	4	3	7	E			DS
LLX2201	PACHET OPȚIONAL 5 (anul II, semestrul 4)											
LLA2201E	Limbă modernă pentru obiective specifice și studii culturale 4 (C) Engleză / Modern Language for Specific Purposes and Cultural Studies 4 (C) English	5	2	1	0	3	6	9	E			DF
LLA2201F	Limbă modernă pentru obiective specifice și studii culturale 4 (C) Franceză / Modern Language for Specific Purposes and Cultural Studies 4 (C) French	5	2	1	0	3	6	9	E			DF

LLA2201G	Limbă modernă pentru obiective specifice și studii culturale 4 (C) Germană / Modern Language for Specific Purposes and Cultural Studies 4 (C) German	5	2	1	0	3	6	9	E			DF
LLA2201I	Limbă modernă pentru obiective specifice și studii culturale 4 (C) Italiană / Modern Language for Specific Purposes and Cultural Studies 4 (C) Italian	5	2	1	0	3	6	9	E			DF
LLA2201S	Limbă modernă pentru obiective specifice și studii culturale 4 (C) Spaniolă / Modern Language for Specific Purposes and Cultural Studies 4 (C) Spanish	5	2	1	0	3	6	9	E			DF
LLX2221	PACHET OPȚIONAL 6 (anul II, semestrul 4)											
LLA2241	Introducere în marketing / Introduction to Marketing	4	1	1	0	2	5	7	E			DC
LLA2242	Introducere în management / Introduction to Management	4	1	1	0	2	5	7	E			DC
LLA2243	Contabilitate primară / Primary Accounting	4	1	1	0	2	5	7	E			DC
LLX3103	PACHET OPȚIONAL 7 (anul III, semestrul 5)											
LLA3103E	Traduceri specializate. Inițiere în traduceri consecutive/simultane 1 (C) Engleză / Specialised Translation. Introduction to Consecutive/Simultaneous Interpreting 1 (C) English	4	0	0	4	4	3	7	E			DS
LLA3103F	Traduceri specializate. Inițiere în traduceri consecutive/simultane 1 (C) Franceză / Specialised Translation. Introduction to Consecutive/Simultaneous Interpreting 1 (C) French	4	0	0	4	4	3	7	E			DS
LLA3103G	Traduceri specializate. Inițiere în traduceri consecutive/simultane 1 (C) Germană / Specialised Translation. Introduction to Consecutive/Simultaneous Interpreting 1 (C) German	4	0	0	4	4	3	7	E			DS
LLA3103I	Traduceri specializate. Inițiere în traduceri consecutive/simultane 1 (C) Italiană / Specialised Translation. Introduction to Consecutive/Simultaneous Interpreting 1 (C) Italian	4	0	0	4	4	3	7	E			DS
LLA3103S	Traduceri specializate. Inițiere în traduceri consecutive/simultane 1 (C) Spaniolă / Specialised Translation. Introduction to Consecutive/Simultaneous Interpreting 1 (C) Spanish	4	0	0	4	4	3	7	E			DS

LLX3120		PACHET OPȚIONAL 8 (anul III, semestrul 5)										
LLA3120E	Correspondență profesională (administrativă și comercială) 1 (C) Engleză / Administrative and Commercial Correspondence 1 (C) English	4	1	0	1	2	5	7	E			DS
LLA3120F	Correspondență profesională (administrativă și comercială) 1 (C) Franceză / Administrative and Commercial Correspondence 1 (C) French	4	1	0	1	2	5	7	E			DS
LLA3120G	Correspondență profesională (administrativă și comercială) 1 (C) Germană / Administrative and Commercial Correspondence 1 (C) German	4	1	0	1	2	5	7	E			DS
LLA3120I	Correspondență profesională (administrativă și comercială) 1 (C) Italiană / Administrative and Commercial Correspondence 1 (C) Italian	4	1	0	1	2	5	7	E			DS
LLA3120S	Correspondență profesională (administrativă și comercială) 1 (C) Spaniolă / Administrative and Commercial Correspondence 1 (C) Spanish	4	1	0	1	2	5	7	E			DS
LLX3121		PACHET OPȚIONAL 9 (anul III, semestrul 5)										
LLA3145	Dreptul comerțului exterior / Foreign Trade Law	3	1	1	0	2	3	5		C		DC
LLA3146	Drept comunitar / Community Law	3	1	1	0	2	3	5		C		DC
LLX3203		PACHET OPȚIONAL 10 (anul III, semestrul 6)										
LLA3203E	Traduceri specializate. Inițiere în traduceri consecutive/simultane 2 (C) Engleză / Specialised Translation. Introduction to Consecutive/Simultaneous Interpreting 2 (C) English	4	0	0	4	4	4	8	E			DS
LLA3203F	Traduceri specializate. Inițiere în traduceri consecutive/simultane 2 (C) Franceză / Specialised Translation. Introduction to Consecutive/Simultaneous Interpreting 2 (C) French	4	0	0	4	4	4	8	E			DS
LLA3203G	Traduceri specializate. Inițiere în traduceri consecutive/simultane 2 (C) Germană / Specialised Translation. Introduction to Consecutive/Simultaneous Interpreting 2 (C) German	4	0	0	4	4	4	8	E			DS
LLA3203I	Traduceri specializate. Inițiere în traduceri consecutive/simultane 2 (C) Italiană / Specialised Translation. Introduction to Consecutive/Simultaneous Interpreting 2 (C) Italian	4	0	0	4	4	4	8	E			DS

LLA3203S	Traduceri specializate. Inițiere în traduceri consecutive/simultane 2 (C) Spaniolă / Specialised Translation. Introduction to Consecutive/Simultaneous Interpreting 2 (C) Spanish	4	0	0	4	4	4	8	E			DS
LLX3202	PACHET OPȚIONAL 11 (anul III, semestrul 6)											
LLA3220E	Correspondență profesională (administrativă și comercială) 2 (C) Engleză / Administrative and Commercial Correspondence 2 (C) English	4	1	0	1	2	6	8	E			DS
LLA3220F	Correspondență profesională (administrativă și comercială) 2 (C) Franceză / Administrative and Commercial Correspondence 2 (C) French	4	1	0	1	2	6	8	E			DS
LLA3220G	Correspondență profesională (administrativă și comercială) 2 (C) Germană / Administrative and Commercial Correspondence 2 (C) German	4	1	0	1	2	6	8	E			DS
LLA3220I	Correspondență profesională (administrativă și comercială) 2 (C) Italiană / Administrative and Commercial Correspondence 2 (C) Italian	4	1	0	1	2	6	8	E			DS
LLA3220S	Correspondență profesională (administrativă și comercială) 2 (C) Spaniolă / Administrative and Commercial Correspondence 2 (C) Spanish	4	1	0	1	2	6	8	E			DS
TOTAL CREDITE / ORE PE SĂPTĂMÂNĂ / EVALUĂRI / DISCIPLINE		44	8	4	21	33	46	79	10	1	0	11
TOTAL ORE FIZICE / TOTAL ORE ALOCATE STUDIULUI			110	56	284	450	624	1074				
			450			1074						
PROCENT DIN NUMĂRUL TOTAL DE DISCIPLINE			22,00%									
PROCENT DIN NUMĂRUL TOTAL DE ORE FIZICE			21,63%									

DISCIPLINE FACULTATIVE (DFA I)												
COD	DENUMIREA DISCIPLINELOR	Credite ECTS	Ore fizice săptămânale			Ore alocate studiului			Forme de evaluare			Felul disciplinei
			C	S	LP	F	I	T	E	C	VP	
An II, Semestrul 3												
LLR2101	Traducere, terminologie și documentare bazate pe inteligența artificială / Translation, Terminology and Documentation Based on Artificial Intelligence	3	0	0	2	2	3	5			VP	DC
TOTAL CREDITE / ORE PE SĂPTĂMÂNĂ / EVALUĂRI / DISCIPLINE		3	0	0	2	2	3	5	0	0	1	1
TOTAL ORE FIZICE / TOTAL ORE ALOCATE STUDIULUI			0	0	28	28	42	70				
			28			28						
PROCENT DIN NUMĂRUL TOTAL DE DISCIPLINE			12,50%									
PROCENT DIN NUMĂRUL TOTAL DE ORE FIZICE			1,32%									

DISCIPLINE FACULTATIVE TRANSVERSALE (DFA II)												
COD	DENUMIREA DISCIPLINELOR	Credite ECTS	Ore fizice săptămânale			Ore alocate studiului			Forme de evaluare			Felul disciplinei
			C	S	LP	F	I	T	E	C	VP	
Semestrul 1 / Semestrul 2 / Semestrul 3 / Semestrul 4 / Semestrul 5 / Semestrul 6												
FAU000X	Fundamente de antreprenoriat / Fundamentals of Entrepreneurship	3	2	0	0	2	3	5			VP	DC
FEU000X	Fundamente de educație umanistă (Teoria argumentării) / Fundamentals of Humanities (Argumentation Theory)	3	2	0	0	2	3	5			VP	DC
TOTAL CREDITE / ORE PE SĂPTĂMÂNĂ / EVALUĂRI / DISCIPLINE		6	4	0	0	4	6	10	0	0	2	2
TOTAL ORE FIZICE / TOTAL ORE ALOCATE STUDIULUI			56	0	0	56	84	140				
			56			140						
PROCENT DIN NUMĂRUL TOTAL DE DISCIPLINE			4,00%									
PROCENT DIN NUMĂRUL TOTAL DE ORE FIZICE			2,69%									

TOTALURI DISCIPLINE FACULTATIVE (DFA I + DFA II)											
	Credite ECTS	Ore fizice săptămânale			Ore alocate studiului			Forme de evaluare			Total discipline
		C	S	LP	F	I	T	E	C	VP	
TOTAL CREDITE / ORE PE SĂPTĂMÂNĂ / EVALUĂRI / DISCIPLINE	9	4	0	2	6	9	15	0	0	3	3
TOTAL ORE FIZICE / TOTAL ORE ALOCATE STUDIULUI		56	0	28	84	126	210				
		84			168						
PROCENT DIN NUMĂRUL TOTAL DE DISCIPLINE		6,00%									
PROCENT DIN NUMĂRUL TOTAL DE ORE FIZICE		4,04%									

ANEXA 1 - STRUCTURA PLANULUI DE ÎNVĂȚĂMÎNT PE TIPURI DE DISCIPLINE

DISCIPLINE FUNDAMENTALE (DF)												
COD	DENUMIREA DISCIPLINELOR	Credite ECTS	Ore fizice săptămânale			Ore alocate studiului			Forme de evaluare			Felul disciplinei
			C	S	LP	F	I	T	E	C	VP	
Semestrele 1 - 5 (14 săptămâni)												
LLA1100	Limbă modernă pentru obiective specifice și studii culturale 1 (B) / Modern Language for Specific Purposes and Cultural Studies 1 (B)	6	2	2	1	5	6	11	E			DF
LLA1101	Limbă modernă pentru obiective specifice și studii culturale 1 (C) / Modern Language for Specific Purposes and Cultural Studies 1 (C)	6	2	2	1	5	6	11	E			DF
LLA1113	Limba română. Analiză și producere de text/discurs (A) Română / Romanian Language. Text/Discourse Analysis and Production (A) Romanian	4	1	1	2	4	3	7	E			DF
LLA1200	Limbă modernă pentru obiective specifice și studii culturale 2 (B) / Modern Language for Specific Purposes and Cultural Studies 2 (B)	6	2	2	0	4	7	11	E			DF
LLA1201	Limbă modernă pentru obiective specifice și studii culturale 2 (C) / Modern Language for Specific Purposes and Cultural Studies 2 (C)	6	2	2	0	4	7	11	E			DF
LLA1213	Limba română. Analiză și producere de text (A) Română / Romanian Language. Text Analysis and Production (A) Romanian	4	1	1	2	4	3	7	E			DF
LLA2100	Limbă modernă pentru obiective specifice și studii culturale 3 (B) / Modern Language for Specific Purposes and Cultural Studies 3 (B)	4	2	1	0	3	4	7	E			DF
LLX2101	Curs opțional 3 / Optional Course 3	4	2	1	0	3	4	7	E			DF
LLA2120	Paradigmele traducerii 1 (A) Română / Paradigms of Translation 1 (A) Romanian	3	1	0	0	1	4	5	E			DF
LLA2200	Limbă modernă pentru obiective specifice și studii culturale 4 (B) / Modern Language for Specific Purposes and Cultural Studies 4 (B)	5	2	1	0	3	6	9	E			DF
LLX2201	Curs opțional 5 / Optional Course 5	5	2	1	0	3	6	9	E			DF
LLA2220	Paradigmele traducerii 2 (A) Română / Paradigms of Translation 2 (A) Romanian	3	1	0	0	1	4	5	E			DF
LLA2219	Limba română / Romanian Language	4	0	0	2	2	5	7	E			DF
LLA3135	Redactarea lucrărilor academice (A, B, C) / Academic Writing (A, B, C)	4	1	1	0	2	5	7		C		DF

TOTAL CREDITE / ORE PE SĂPTĂMÂNĂ / EVALUĂRI / DISCIPLINE	64	21	15	8	44	70	114	13	1	0	14
TOTAL ORE FIZICE / TOTAL ORE ALOCATE STUDIULUI	294	210	112	616	980	1596					
	616			1596							
PROCENT DIN NUMĂRUL TOTAL DE DISCIPLINE	28,00%										
PROCENT DIN NUMĂRUL TOTAL DE ORE FIZICE	29,62%										

COD	DENUMIREA DISCIPLINELOR	Credite ECTS	Ore fizice săptămânale			Ore alocate studiului			Forme de evaluare			Felul disciplinei
			C	S	LP	F	I	T	E	C	VP	
Semestrele 1 - 5 (14 săptămâni)												
LLA1111	Introducere în tehnica traducerii. Exprimare scrisă și orală 1 (B) / Introduction to Translation Techniques. Written and Oral Communication 1 (B)	4	0	0	3	3	4	7	E			DS
LLX1112	Curs opțional 1 / Optional Course 1	4	0	0	3	3	4	7	E			DS
LLA1211	Introducere în tehnica traducerii. Exprimare scrisă și orală 2 (B) / Introduction to Translation Techniques. Written and Oral Communication 2 (B)	4	0	0	4	4	3	7	E			DS
LLX1212	Curs opțional 2 / Optional Course 2	4	0	0	4	4	3	7	E			DS
LLA2116	Tipologia discursurilor (B, C) / Discourse Typology (B, C)	4	2	2	0	4	3	7	E			DS
LLA2114	Traducere. Mediere lingvistică și culturală (B) / Translation. Linguistic and Cultural Mediation (B)	4	0	0	4	4	3	7	E			DS
LLX2115	Curs opțional 4 / Optional Course 4	4	0	0	4	4	3	7	E			DS
LLA2225	Traducere. Limbaje de specialitate (B, C) / Translation. Specialised Languages (B, C)	5	0	0	8	8	1	9	E			DS
LLA3102	Traduceri specializate. Inițiere în traduceri consecutive/simultane 1 (B) / Specialised Translation. Introduction to Consecutive/Simultaneous Interpreting 1 (B)	4	0	0	4	4	3	7	E			DS
LLX3103	Curs opțional 7 / Optional Course 7	4	0	0	4	4	3	7	E			DS
LLA3118	Comunicare (A) Română. Media (B, C) / Communication (A) Romanian. Media (B, C)	4	1	1	2	4	3	7	E			DS
LLA3119	Correspondență profesională (administrativă și comercială) 1 (B) / Administrative and Commercial Correspondence 1 (B)	4	1	0	1	2	5	7	E			DS
LLX3120	Curs opțional 8 / Optional Course 8	4	1	0	1	2	5	7	E			DS
TOTAL		53	5	3	42	50	43	93	13	0	0	13

Semestrul 6 (12 săptămâni)												
LLA3202	Traduceri specializate. Inițiere în traduceri consecutive/simultane 2 (B) / Specialised Translation. Introduction to Consecutive/Simultaneous Interpreting 2 (B)	4	0	0	4	4	4	8	E			DS
LLX3203	Curs opțional 10 / Optional Course 10	4	0	0	4	4	4	8	E			DS
LLA3219	Corespondență profesională (administrativă și comercială) 2 (B) / Administrative and Commercial Correspondence 2 (B)	4	1	0	1	2	6	8	E			DS
LLX3202	Curs opțional 11 / Optional Course 11	4	1	0	1	2	6	8	E			DS
LLA3204	Introducere în terminologie / Introduction to Terminology	3	1	1	0	2	4	6	E			DS
LLA3247	Dimensiuni pragmatice și semantice ale textului (A) Română / Text Pragmatics and Semantics (A) Romanian	3	1	1	0	2	4	6	E			DS
TOTAL		22	4	2	10	16	28	44	6	0	0	6
TOTAL CREDITE / ORE PE SĂPTĂMÂNĂ / EVALUĂRI / DISCIPLINE		75	9	5	52	66	71	137	19	0	0	19
TOTAL ORE FIZICE / TOTAL ORE ALOCATE STUDIULUI			118	66	708	892	938	1830				
			892			1830						
PROCENT DIN NUMĂRUL TOTAL DE DISCIPLINE								38,00%				
PROCENT DIN NUMĂRUL TOTAL DE ORE FIZICE								42,88%				

DISCIPLINE COMPLEMENTARE (DC)												
COD	DENUMIREA DISCIPLINELOR	Credite ECTS	Ore fizice săptămânale			Ore alocate studiului			Forme de evaluare			Felul disciplinei
			C	S	LP	F	I	T	E	C	VP	
Semestrele 1 - 5 (14 săptămâni)												
LLA1131	Informatică aplicată (editare de text) / Applied Computer Science (Text Processing)	3	0	0	2	2	3	5			VP	DC
LLA1132	Economie generală 1 / General Economics 1	3	1	0	0	1	4	5		C		DC
YLU0011	Educație fizică 1 / Physical Education 1	2	0	2	0	2	2	4			VP	DC
LL1231	Informatică aplicată (procesări avansate de documente) / Applied Computer Science (Advanced Document Processing)	3	0	0	2	2	3	5			VP	DC
LLA1232	Economie generală 2 / General Economics 2	3	1	0	0	1	4	5	E			DC
LLA1280	Practică profesională 1 / Practical Internship 1	3	0	0	3	3	2	5		C		DC
YLU0012	Educație fizică 2 / Physical Education 2	2	0	2	0	2	2	4			VP	DC
LLA2131	Informatică aplicată (MsWord, Excel). Metodologia informării și a documentării / Applied Computer Science (MsWord, Excel). Information and Documentation Methodology	4	1	0	2	3	4	7			VP	DC
LLA2133	Instituțiile europene și mecanismele integrării / European Institutions and Integration Mechanisms	3	2	0	0	2	3	5		C		DC
LLA2214	Informatică aplicată (standarde web) / Applied Computer Science (Web Standards)	4	0	0	2	2	5	7			VP	DC
LLX2221	Curs opțional 6 / Optional Course 6	4	1	1	0	2	5	7	E			DC
LLA2280	Practică profesională 2 / Practical Internship 2	3	0	0	4	4	1	5		C		DC
LLA3131	Informatică aplicată: tehnologii aplicate în traducerea asistată / Applied Computer Science. Computer-Aided Translation Technologies	3	0	0	2	2	3	5			VP	DC
LLX3121	Curs opțional 9 / Optional Course 9	3	1	1	0	2	3	5		C		DC
LLA3180	Practică profesională 3 / Practical Internship 3	3	0	0	4	4	1	5		C		DC
TOTAL		46	7	6	21	34	45	79	2	6	7	15

Semestrul 6 (12 săptămâni)												
LLA3205	Aplicații terminologice. Informatică aplicată (multimedia) / Terminology Applications. Applied Computer Science (Multimedia)	4	1	0	3	4	4	8			VP	DC
LLA3234	Relații publice. Relații comerciale internaționale / Public Relations. International Commercial Relations	4	2	2	0	4	4	8		C		DC
TOTAL		8	3	2	3	8	8	16	0	1	1	2
TOTAL CREDITE / ORE PE SĂPTĂMÂNĂ / EVALUĂRI / DISCIPLINE		54	10	8	24	42	53	95	2	7	8	17
TOTAL ORE FIZICE / TOTAL ORE ALOCATE STUDIULUI			134	108	330	572	726	1298				
			572			1298						
PROCENT DIN NUMĂRUL TOTAL DE DISCIPLINE			34,00%									
PROCENT DIN NUMĂRUL TOTAL DE ORE FIZICE			27,50%									

ANEXA 2 - BILANȚURI ȘI STATISTICI

BILANȚ GENERAL

COD	DISCIPLINE	ORE FIZICE	ORE ALOCATE STUDIULUI			%	NR. DE CREDITE		
			F	I	T		AN I	AN II	AN III
1	OBLIGATORII	1.630	1.630	2.020	3.650	78%	59	46	44
2	OPȚIONALE	450	450	624	1.074	22%	8	17	19
TOTAL		2.080	2.080	2.644	4.724	100%	67	63	63

BILANȚ PE TIPURI DE DISCIPLINE

TIP DISCIPLINĂ		NR. ORE FIZICE	PROCENT ORE FIZICE	NR. TOTAL ORE	PROCENT TOTAL ORE
DISCIPLINE FUNDAMENTALE	DF	616	29,62%	1.596	33,78%
DISCIPLINE DE SPECIALIZARE	DS	892	42,88%	1.830	38,74%
DISCIPLINE COMPLEMENTARE	DC	572	27,50%	1.298	27,48%
TOTAL		2.080	100,00%	4.724	100,00%

ORE DE PRACTICĂ

NUMĂRUL ORELOR DE PRACTICĂ (fără practica pentru elaborarea lucrării de licență):	98
NUMĂRUL ORELOR DE PRACTICĂ PENTRU ELABORAREA LUCRĂRII DE LICENȚĂ:	56
TOTAL ORE PRACTICĂ	154

TOTAL ORE ELABORARE LUCRARE DE LICENȚĂ, INCLUSIV ORE DE PRACTICĂ

NUMĂRUL ORELOR DESTINATE ELABORĂRII LUCRĂRII DE LICENȚĂ:	56
--	----

ORE PE ANI DE STUDII



















NUMĂR ORE ANUL I	1.666
NUMĂR ORE ANUL II	1.540
NUMĂR ORE ANUL III	1.518

NUMĂR ORE DE APLICARE PRACTICĂ / NUMĂR ORE DE CURS

NUMĂR ORE DE CURS	546
NUMĂR ORE DE APLICARE PRACTICĂ	1.534
RAPORT ORE APLICARE PRACTICĂ/ORE CURS	2,81

ANEXA 3 - ETICHETE OBIECTIVE DE DEZVOLTARE DURABILĂ

ETICHETE ODD (OBIECTIVE DE DEZVOLTARE DURABILĂ / SUSTAINABLE DEVELOPMENT GOALS)

	Eticheta generală pentru Dezvoltare durabilă																
1 FĂRĂ SĂRĂCIE 	2 FRUMETATE ZEROU 	3 SĂNĂTATE ȘI BĂNĂSTARE 	4 EDUCAȚIE DE CALITATE 	5 EGALITATE DE GEN 	6 APA CURĂȚĂ ȘI SĂNĂTATE 	7 ENERGIE CURĂȚĂ ȘI LA PREȚURI ACCESIBILE 	8 MUNCĂ DECENTĂ ȘI CREȘTERE ECONOMICĂ 	9 INDUSTRIE, INOVAȚIE ȘI INFRASTRUCTURĂ 	10 INEGALITĂȚI REDUSE 	11 ORAȘE ȘI COMUNITĂȚI DURABILE 	12 CONSUM ȘI PRODUCȚIE RESPONSABILĂ 	13 ACȚIUNE CLIMATICĂ 	14 VIATA ACVATICĂ 	15 VIATA TERESTRĂ 	16 PACE, JUSTIȚIE ȘI INSTITUTII EFICIENTE 	17 PARTENERIAȚE PENTRU REALIZAREA OBIECTIVELOR 	
<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
<input type="checkbox"/>	Nu se aplică nici o etichetă																

ANEXA 4 - COMPETENȚELE OFERITE DE PROGRAM

COMPETENȚE DOBÂNDITE ÎN URMA ABSOLVIRII PROGRAMULU DE STUDII

CP1	Dă dovadă de competență interculturală Demonstrate intercultural competence
CP2	Apreciază diversitatea expresiilor culturale și artistice Accept the diversity of the cultural and artistic expressions
CP3	Aplică cunoștințe în domeniul științelor sociale și umaniste Apply knowledge in the field of social sciences and humanities
CP4	Vorbește mai multe limbi străine Speak different languages
CP5	Verifică traduceri Review translation works
CP6	Utilizează dicționare Use dictionaries
CP7	Urmează un cod de conduită etică pentru activitățile de traducere Follow an ethical code of conduct for translation activities
CP8	Traduce diferite tipuri de texte Translate different types of texts
CP9	Studiază învățarea limbilor Study acquisition of language
CP10	Stăpânește normele lingvistice Master linguistic norms
CP11	Revizuieste traduceri Revise translation works
CP12	Respectă standarde de calitate în traducere Follow translation quality standards
CP13	Redactează rezumate Provide written content

CP14	Predă limbi străine Teach languages
CP15	Nu se abate de la textul original Preserve original text
CP16	Predă limbi străine Teach languages
CP17	Înțelege materialul care urmează să fie tradus Comprehend the material to be translated
CP18	Îmbunătățește textele traduse Improve translated text
CP19	Este la curent cu evoluția limbii Keep up with language evolution
CP20	Dezvoltă o strategie de traducere Develop a translation strategy
CP21	Aplică reguli de gramatică și ortografie Apply grammar and spelling rules
CP22	Își menține la zi cunoștințele profesionale Maintain updated professional knowledge
CP23	Aplică strategii didactice Apply teaching strategies
CP24	Acordă sprijin elevilor în procesul de învățare Assist students in their learning
CP25	Adaptează strategia didactică la abilitățile elevilor Adapt teaching strategies to students' abilities
CP26	Elaborează programa analitică Develop course outline

Codul comp.	COMPETENȚE TRANSVERSALE TRANSVERSAL COMPETENCES
CT1	Aplică metode științifice Apply scientific methods
CT2	Aplică principiile eticii și integrității științifice în activitățile de cercetare Apply research ethics and scientific integrity principles in research activities
CT3	Consultă surse de informare Consult information sources
CT4	Desfășoară activități de cercetare la nivel interdisciplinar Conduct research across disciplines
CT5	Furnizează informații în scris Provide written information
CT6	Utilizează software de procesare de text Use word-processing software
CT7	Respectă confidențialitatea Observe confidentiality
CT8	Dă dovadă de auto-reflecție Demonstrate self-reflection
CT9	Utilizează deprinderi motrice fundamentale și reguli ale activităților sportive și recreative în contexte organizate sau de timp liber. Using fundamental motor skills and rules of sports and recreational activities in organized or leisure contexts.

ANEXA 5 - REZULTATELE ÎNVĂȚĂRII

REZULTATELE ÎNVĂȚĂRII SPECIFICE PROGRAMULUI DE STUDII

Codul comp.	<i>Cunoștințe și înțelegere</i> <i>Knowledge and understanding</i>	<i>Abilități academice specifice</i> <i>Specific academic skills</i>	<i>Responsabilitate și autonomie</i> <i>Responsibility and autonomy</i>
CP2, CP3, CP11, CP12, CP15, CP21, C24, CP25, CT1, CT2, CT3, CT5, CT6, CT8	1. Studentul/absolventul recunoaște, înțelege, descrie, explică, rezumă și sintetizează cunoștințe de limbă (fonetică, lexicologie, morfologie, sintaxă), lingvistică, cultură și civilizație, traductologie./ The student/ graduate is familiar with, understands, explains, summarizes, and synthesizes knowledge from language studies, cultural studies and translation studies.	1. Studentul/absolventul interpretează și/sau dezvoltă analize descriptive/ argumentate/critice pe baza acestor cunoștințe. The student/ graduate applies such knowledge to provide text/ phenomenon interpretations and/or descriptive/ argumentative or critical analyses. Studentul/absolventul face conexiuni și transferă cunoștințe din discipline diferite pentru a crea un model cognitiv integrat/global al domeniului. The student/ graduate creates links and transfers knowledge between various disciplines studied in order to develop an integrated cognitive model / global view of the study of language and literature. Studentul/absolventul urmărește progresul științific și/ sau tehnologic în domeniu. The student/ graduate follows the research and technological development in the field.	1. Studentul/absolventul rezolvă exerciții, elaborează texte, discursuri, prezentări, planuri de lucru/ lecție și proiecte. The student/ graduate solves exercises, provides oral and written content, designs lesson/ work plans or projects. Studentul/absolventul se adaptează la contexte lingvistice, literare sau culturale noi. The student/ graduate adapts to new linguistic, literary or cultural contexts. Studentul/absolventul se adaptează inovațiilor în domeniu sau în domeniile conexe și continuă dezvoltarea profesională pe tot parcursul vieții. The student/ graduate follows the development of key research in their field or related fields and integrates innovations in the pursuit of lifelong learning.
CP2, CP3, CP12, CP21, CP24, CT1, CT3, CT5, CT6	2. Studentul/absolventul descrie conceptele fundamentale din lingvistica generală și din teoria traducerii și le corelează cu elemente din limbile străine./The student/graduate describes the fundamental concepts of general linguistics and translation theory and correlates them with elements of the studied foreign languages.	2. Studentul/absolventul aplică modele metodologice și teoretice specifice studiului limbilor străine și studiului traducerii./The student/graduate applies specific methodological and theoretical models to the study of foreign languages and of translation.	2. Studentul/absolventul redactează și editează texte științifice, lucrări științifice și academice pe diferite teme, evitând comportamentele greșite, cum ar fi falsificarea și plagiatul./The student/graduate composes and edits scientific texts, scientific and academic papers on various topics, avoiding inappropriate acts such as falsification or plagiarism.

<p>CP3, CP12, CP21, CP24, CT3, CT5, CT6</p>	<p>3. Studentul/absolventul descrie în sincronie și în diacronie principalele fenomene lingvistice și construcții gramaticale din limba studiată și analizează texte în limba străină./The student/graduate describes the main linguistic phenomena and grammatical structures of the studied language (English)synchronically and diachronically, and analyzes texts in the foreign language.</p>	<p>3. Studentul/absolventul aplică normele lingvistice atât în limba maternă, cât și în limbile străine./The student/graduate applies linguistic norms in both the mother tongue, and the foreign languages.</p>	<p>3. Studentul/absolventul utilizează expresiile și cuvintele adecvate în producerea textelor orale și scrise./The student/graduate uses adequate phrases and words when producing oral and written texts.</p>
<p>CP3, CP12, CP18, CP24, CT1, CT3, CT5, CT6, CT8</p>	<p>4. Studentul/absolventul recunoaște, înțelege, definește și explică concepte cheie și terminologie specifice domeniului. Înțelege și stăpânește vocabularul academic și normele de scriere și retorică academică. /The student/ graduate is familiar with, understands, defines, and explains key concepts, notions and vocabulary in the field; understands and makes proficient use of academic language and norms of academic writing and rethoric.</p>	<p>4. Studentul/absolventul își dezvoltă gândirea critică și exprimarea academică specifică domeniului, în discurs scris sau oral. /The student/ graduate builds critical thinking skills and specialized academic language, both orally and in writing.</p>	<p>4. Studentul/absolventul, descrie, analizează, argumentează despre fenomene lingvistice sau culturale, sub instruire sau ghidat de literatura de specialitate. The student/ graduate describes, analyzes, argues about literary works or linguistic or cultural phenomena, through formal instruction and/or guided by specialized bibliography.</p> <p>Studentul/absolventul identifică/ analizează/evaluatează structura și strategia argumentală a unui text. The student/ graduate recognizes/ analyzes/ evaluates argumentative structures and strategies.</p>
<p>CP4, CP12, CP18, CP21, CP24, CT3, CT5, CT6, CT8</p>	<p>5. Studentul/absolventul își însușește, sub instruire și/sau prin studiu individual, cunoștințe de fonetică, vocabular, gramatică în limbile străine studiate. /The student/ graduate acquires knowledge of the phonetics, vocabulary and grammar of the studied foreign languages, through formal instruction and/ or self-study.</p>	<p>5. Studentul/absolventul dezvoltă competențe receptivă (ascultare-, citire-înțelegere) și productive (scriere, vorbire) în limbile străine studiate. /The student/ graduate develops both receptive (listening-, reading- comprehension) skills and productive (writing, speaking) skills in the studied foreign languages.</p>	<p>5. Studentul/absolventul folosește limbile de studiu pentru învățare, comunicare și performanță academică sau profesională./ The student/ graduate uses the studied languages for learning and communication in both academic and workplace contexts, in their or related fields.</p>

<p>CP5, CP6, CP7, CP10, CP12, CP13, CP14, CP17, CP19, CP20, CP21, CP22, CP24, CT1, CT3, CT4, CT5, CT6</p>	<p>6. Studentul/absolventul clasifică textele (orale sau scrise) în limbile de studiu și le descrie caracteristicile./The student/graduate classifies oral or written texts in the studied languages and describes their features.</p>	<p>6. Studentul/absolventul corectează texte în limba maternă și în limbile de studiu, traduce diferite tipuri de texte dintr-o limbă în alta, păstrând sensul și nuanțele textului original, fără adaosuri/modificări/omisiuni, evitând exprimarea de sentimente și opinii personale./The student/graduate corrects texts in their mother tongue or in the studied languages, translates various types of texts from one language to another, preserving the meaning and nuances of the original text, without adding/omitting anything, while avoiding expressing personal feelings and opinions.</p>	<p>6. Studentul/absolventul planifică etapele traducerii materialelor: citește atent textul sursă, identifică natura acestuia, efectuează cercetări pentru soluționarea unor probleme de traducere, revizuește, citește și îmbunătățește traduceri proprii ori cele realizate de oameni sau automate./The student/graduate plans the stages of the translation process: reading the source text carefully; identifying its nature; conducting research to solve translation issues; revising; reading; improving one's own translations, or other human/automated translations.</p>
<p>CP5, CP6, CP7, CP10, CP12, CP13, CP14, CP17, CP19, CP20, CP21, CP22, CP24, CT1, CT3, CT4, CT5, CT6</p>	<p>7. Studentul/absolventul înțelege și stăpânește norme ale teoriei și practicii traducerii, recunoaște caracteristicile textelor și este familiarizat cu strategii de traducere specific tipului de text și normele de conduită etică specifice./The student/graduate understands translation theories and makes competent use of translation methodologies and good practices; identifies text types by their specific features and applies the appropriate translation strategy</p>	<p>7. Studentul/absolventul identifică problemele specifice, nuanțele de sens, încărcătura culturală a textului de tradus și alege strategia de traducere adaptată. /The student/ graduate identifies specific problems, shades of meaning, cultural assumptions of the text to be translated, and chooses the suitable translation strategy.</p>	<p>7. Studentul/absolventul traduce și verifică sau revizuește traduceri din/în limba X, în mod comprehensibil/precis/expresiv, cu utilizarea de dicționare și/ sau tehnologii informaționale. /The student/ graduate translates or proof-reads and improves translations from language X and/ or into language X, comprehensibly; accurately; expressively.</p>

CP2, CP3, CP21, CP24, CT1, CT3, CT4, CT5, CT6	8. Studentul/absolventul descrie în sincronie și în diacronie principalele fenomene lingvistice din limbile străine studiate./The student/graduate describes the main phenomena of the studied foreign languages, synchronically and diachronically.	8. Studentul/absolventul plasează evenimentele semnificative din istoria și civilizația țărilor ale căror limbi le studiază în contextul istoric și cultural corespunzător./The student/graduate places significant events of the history and civilization of the countries whose languages they study in the appropriate historical and cultural contexts.	8. Studentul/absolventul exprimă în mod coerent și argumentat opinii și analize despre limbile de studiu, în discuții, eseuri sau prezentări, folosind în mod adecvat terminologia de specialitate./The student/graduate produces correct opinions, arguments, and analyses on the studied languages, in debates/essays/ presentations, using adequate specialized terminology.
CP2, CP3, CP12, CP24, CT1, CT3, CT4, CT5, CT6	9. Studentul/absolventul face conexiuni între limbile de studiu și efectuează comparații între acestea./The student/graduate connects the studied languages and compares them.	9. Studentul/absolventul interpretează și analizează texte aparținând diverselor domenii./The student/graduate interprets and analyzes texts from various domains.	9. Studentul/absolventul efectuează analize aprofundate ale textelor traduse./The student/graduate produces in-depth critical analyses of the translated texts.
CP3, CP12, CP24, CT1, CT2, CT3, CT4, CT5, CT6, CT7, CT8	10. Studentul/absolventul înțelege și stăpânește metodologia de cercetare și normele de etică academică și profesională în domeniu. /The student/ graduate understands and makes competent use of methodologies for carrying out research and follows principles of scientific integrity and research ethics.	10. Studentul/absolventul problematizează o ipoteză de cercetare, sub îndrumare, și dezvoltă o analiză pe baza unor date concrete (texte de diverse tipuri, informație de natură lingvistică sau culturală). /The student/ graduate, under guidance, problematizes a research question, based on clear data (different types of texts, linguistic or cultural data) and, subsequently, develops an analysis thereof.	10. Studentul/absolventul accesează, citește, înțelege, sintetizează texte academice și din diverse domenii, și planifică, concepe și redactează o lucrare științifică, sub coordonare, în domeniul limbii, traducerii, comunicării sau studiilor culturale în concordanță cu normele în vigoare./The student/ graduate accesses sources, reads, comprehends, synthesises academic texts and texts from different domains; plans and outlines; develops and writes an academic paper, under advisor supervision and fully compliant to the established norms, on topics pertaining to language, translation, communication, and cultural studies; Studentul/absolventul comunică și susține, sub coordonare, rezultatele cercetării în mediu academic./ The student/ graduate communicates, disseminates and defends their research findings under advisor supervision.

CT2, CT3, CT6, CT7, CT8	<p>11. Studentul/absolventul este familiar cu resursele digitale și tehnologiile informaționale, respectiv înțelege și stăpânește normele etice de accesare și utilizare ale acestora./The student/graduate is familiar with digital resources and information technologies and follows the ethical guidelines for responsible use.</p>	<p>11. Studentul/absolventul caută informația în mediile digitale, evaluează calitatea și citează sursa ei în mod corespunzător./The student/ graduate searches, accesses, evaluates the quality of and references appropriately digital information, ethically and securely.</p>	<p>11. Studentul/absolventul accesează și utilizează resursele digitale și tehnologiile informaționale în mod responsabil, respectând normele de etică academică și profesională specifice domeniului./ The student/graduate takes responsibility for the ethical access and use of digital resources and information technologies in accordance with established academic and professional good practices and norms.</p>
CP1, CP2, CP3, CP21, CT8	<p>12. Studentul/absolventul recunoaște și înțelege aspecte lingvistice și culturale care variază regional, istoric sau contextual, sau sunt rezultatul fenomenelor multilingvistice și/sau multiculturalale. Este familiar cu aspecte teoretice/ teorii ale fenomenelor interculturale. Are o înțelegere de profunzime a culturii și societății țării/țărilor unde limbile studiate sunt limbi în uz. The student/graduate recognizes and understands the regional, temporal and contextual variation of language and culture, or the impact of multilingual/ multicultural phenomena; is familiar with concepts and theories in intercultural studies; has an in-depth understanding of the culture(s) and society of the country/ countries where the studied languages are used.</p>	<p>12. Studentul/absolventul analizează și interpretează structuri și sensuri explicite sau implicite la nivelul comunicării orale sau scrise, texte academice sau din diverse domenii care pot prezenta variație regională, temporală (istorică) și contextuală./The student/ graduate provides analyses and interpretations of structures and implicit or explicit meanings in spoken or written communication; of academic or different types of texts, which show regional, temporal or contextual variation.</p>	<p>12. Studentul/absolventul reacționează cu dezinvolură și constructiv la aspecte socio-culturale ale comunicării sau ale produselor culturale (texte, film, etc.) din țara/țările unde limbile studiate sunt limbi în uz. Studentul/ absolventul recunoaște și respectă diversitatea culturală și multilingvă, se adaptează și facilitează/ mediază comunicarea în contexte multiculturale/ multilingve. Folosește autorefecția pentru a explora și înțelege relativitatea culturală și se implică în educația interculturală și promovarea diversității culturale. Folosește gândirea critică și autorefecția pentru a combate stereotipurile culturale./The student/ graduate reacts constructively and with ease to the socio-cultural specificity of communicative, cultural and artistic practices of of the country/ countries where the studied languages are used; has awareness of and respect for linguistic and cultural diversity; adjusts, facilitates/mediates intercultural communication; their self awareness helps them explore and understand cultural relativity and become active in intercultural education and promote cultural diversity; uses critical thinking and self-reflection to fight cultural stereotypes.</p>

<p>CP11, CP24, CP26, CP23,</p>	<p>13. Studentul/ absolventul este familiar cu politici lingvistice și politici identitare europene, naționale, instituționale și, comparativ, din țări ne-europene, și înțelege impactul acestora asupra predării limbilor străine în contexte specifice. Studentul/absolventul este familiar cu diverse metode ale predării și învățării limbilor străine și le corelează și aplică predării limbilor și învățării limbilor de studiu./The student/ graduate is familiar with EU and non-EU, as well as, national and institutional language policies (and related politics of identity), and understands how they impact language learning and teaching in specific contexts; is familiar with various language teaching methods and shifts effectively to practical strategies of teaching/ learning the studied languages.</p>	<p>13. Studentul/ absolventul evaluează avantajele, dezavantajele, diferitele puncte de vedere și direcțiile de dezvoltare ale politicilor lingvistice la nivel național sau instituțional./The student/ graduate evaluates the advantages and disadvantages, the competing POVs and directions for development of national or institutional language policies.</p> <p>Studentul/ absolventul evaluează avantajele și dezavantajele diferitelor metode didactice în funcție de aplicabilitatea lor în dinamica dintre acumularea de cunoștințe de limbă și dezvoltarea de abilități de comunicare./ The student/ graduate evaluates the advantages and disadvantages of various teaching methods and their outcomes in the dynamic between the acquisition of knowledge of language and the development of communicative skills.</p>	<p>13. Studentul/ absolventul face sugestii avizate la dezvoltarea programelor curriculare sau ale politicilor lingvistice la nivel instituțional/ național./ The student/ graduate makes informed suggestions for curricula or language policy improvements at an institutional or national level.</p> <p>Studentul/ absolventul colaborează responsabil la elaborarea programei analitice. /The student/ graduate works responsibly in teams to develop a course outline.</p> <p>Studentul/ absolventul aplică și adaptează, cu ajutorul literaturii de specialitate, strategii didactice la contexte specifice și la particularitățile limbilor de studiu, anticipează posibile dificultăți și identifică soluții./ The student/ graduate applies and adapts, based on available bibliographical resources, teaching/ learning strategies to specific learning contexts and the linguistic specificity of the studied languages; anticipates and prepares for possible difficulties.</p>
<p>CT9</p>	<p>14.1. Studentul/absolventul descrie principiile de bază ale activității fizice și rolul exercițiului fizic în menținerea sănătății și a condiției fizice. 14.1. The student/graduate describes the basic principles of physical activity and the role of exercise in maintaining health and physical fitness.</p> <p>14.2. Studentul/absolventul identifică regulile fundamentale ale practicării activităților fizice și sportive, precum și măsurile de prevenire a accidentărilor. 14.2. The student/graduate identifies the fundamental rules of practicing physical and sports activities, as well as injury prevention measures.</p>	<p>14.1. Studentul/absolventul aplică exerciții fizice și activități motrice pentru dezvoltarea capacităților motrice de bază și îmbunătățirea condiției fizice generale. 14.1. The student/graduate applies physical exercises and motor activities to develop basic motor abilities and improve general physical fitness.</p> <p>14.2. Studentul/absolventul utilizează deprinderi motrice fundamentale în cadrul activităților sportive și recreative desfășurate individual sau în grup. 14.2. The student/graduate uses fundamental motor skills in sports and recreational activities carried out individually or in groups.</p>	<p>14.1. Studentul/absolventul își asumă responsabilitatea pentru menținerea unui stil de viață activ prin participarea regulată la activități fizice. 14.1. The student/graduate assumes responsibility for maintaining an active lifestyle through regular participation in physical activities.</p> <p>14.2. Studentul/absolventul manifestă autonomie și respectă regulile de siguranță și fair-play în practicarea activităților fizice și sportive. 14.2. The student/graduate demonstrates autonomy and respects safety rules and fair-play principles in practicing physical and sports activities.</p>

ANEXA 6 - PROGRAM DE STUDII PSIHOPEDAGOGICE

PROGRAM DE STUDII PSIHOPEDAGOGICE - Nivelul I: 35 de credite ECTS + 5 credite ECTS aferente examenului de absolvire												
COD	DENUMIREA DISCIPLINELOR	Credite ECTS	Ore fizice săptămânale			Ore alocate studiului			Forme de evaluare			Felul disciplinei
			C	S	LP	F	I	T	E	C	VP	
Anul I, semestrul 1												
VDP 1101	Psihologia educației / Educational Psychology	5	2	2	0	4	5	9	E			DPPF
Anul I, semestrul 2												
VDP 1202	Pedagogie I / Pedagogy I: - Fundamentele pedagogiei / Fundamentals of Pedagogy - Teoria și metodologia curriculumului / Curriculum Theory and Methodology	5	2	2	0	4	5	9	E			DPPF
Anul II, semestrul 3												
VDP 2303	Pedagogie II / Pedagogy II: - Teoria și metodologia instruirii / Instruction Theory and Methodology - Teoria și metodologia evaluării / Evaluation Theory and Methodology	5	2	2	0	4	5	9	E			DPPF
Anul II, semestrul 4												
VDP 2404	Didactica limbii și literaturii specializare B - The didactics of the B language and literature	5	2	2	0	4	5	9	E			DPDPS
Anul III, semestrul 5												
VDP 3505	Didactica limbii și literaturii specializare C - The didactics of the C language and literature	5	2	2	0	4	5	9	E			DPDPS
VDP 3506	Practică pedagogică în învățământul preuniversitar obligatoriu - Specializarea B / Pre-service Teaching Practice in Compulsory Education – Academic major (B)	3	0	0	3	3	2	5			C	DPDPS
VDP 3507	Managementul clasei de elevi / Classroom Management	3	1	1	0	2	3	5			C	DPPF
Anul III, semestrul 6												
VDP 3608	Instruire asistată de calculator / Computer-assisted Training	2	1	1	0	2	2	4	E			DPDPS
VDP 3609	Practică pedagogică în învățământul preuniversitar obligatoriu - Specializarea C / Pre-service Teaching Practice in Compulsory Education – Academic minor (C)	2	0	0	3	3	1	4			C	DPDPS
TOTAL CREDITE / ORE PE SĂPTĂMÂNĂ / EVALUĂRI		35	12	12	6	30	33	63	6	3	0	
TOTAL ORE FIZICE / TOTAL ORE ALOCATE STUDIULUI			166	166	78	410	456	866				
			410			866						
Examen de absolvire Nivel I / Graduation exam Level I		5										

DPPF – Discipline de pregătire psihopedagogică fundamentală (obligatorii)

DPDPS – Discipline de pregătire didactică și practică de specialitate (obligatorii)

ANEXA 7 - RAPORT DE REVIZUIRE

RAPORT DE REVIZUIRE A PLANULUI DE ÎNVĂȚĂMÂNT VALABIL ÎNCEPÂND DIN ANUL UNIVERSITAR 2026-2027

Programul de studii: Limbi Moderne Aplicate (2 limbi străine: engleză sau franceză obligatoriu în combinație cu una dintre limbile engleză, franceză, germană, italiană, spaniolă, rusă) / Applied Modern Languages (2 foreign languages: English or French (compulsory) with English, French, German, Italian, Spanish, Russian)

Pentru actualizarea planului de învățământ, au fost organizate consultări cu studenții	
Propuneri și sugestii ale studenților cu privire la îmbunătățirea planurilor de învățământ	Propunerea a fost implementată
1. Nu au existat propuneri de modificare a planurilor de învățământ.	<input type="checkbox"/> Da <input checked="" type="checkbox"/> Nu <input type="checkbox"/> Parțial
Pentru actualizarea planului de învățământ, au fost organizate consultări cu principalii angajatori ai absolvenților / autorități locale	
Propuneri și sugestii ale angajatorilor / autorităților locale cu privire la îmbunătățirea planurilor de învățământ	Propunerea a fost implementată
1. Nu au existat propuneri de modificare a planurilor de învățământ.	<input type="checkbox"/> Da <input checked="" type="checkbox"/> Nu <input type="checkbox"/> Parțial

Lista angajatorilor / autorităților locale consultați(te)
1. Viking (Office Depot)
2. WeLocalize
3. Alstom
4. EXL
5. XTENSOS